



**Conferencia de las  
Naciones Unidas sobre  
Comercio y Desarrollo**

Distr.  
GENERAL

TD/388  
18 febrero de 2000

ESPAÑOL  
Original: INGLÉS

---

Décimo período de sesiones  
Bangkok, Tailandia  
12 a 19 de febrero de 2000

DECLARACIÓN DE LA CONFERENCIA

Expresión de agradecimiento a Su Majestad el Rey de Tailandia

Nos hemos reunido aquí en Tailandia para debatir sobre la mundialización y el desarrollo en toda su complejidad. Esto era en extremo apropiado, puesto que recientemente la región tuvo una experiencia directa de los formidables problemas que entraña hacer frente a nuestro mundo en rápida evolución. Sin embargo, como todos lo hemos visto, Tailandia ha encontrado la fuerza interior para levantarse e iniciar una vez más el camino al desarrollo. Naturalmente, todavía se advierten algunas consecuencias de la crisis, pero lo peor ha quedado atrás y ha vuelto la confianza en un futuro mejor.

Esta resistencia notable refleja la fortaleza de la nación tailandesa. Esa fortaleza ha sido alimentada y desarrollada por Su Majestad el Rey Bhumibol Adulyadej, el Rey de Tailandia, que es el alma de su nación. Su Majestad ha ganado con su afectuoso liderazgo el amor duradero y el respeto profundo de su pueblo y su pensamiento ha sentado las bases y ha inspirado la estrategia para el desarrollo de su país. La filosofía de una "economía de suficiencia" de Su Majestad está en el centro de la concepción tailandesa del desarrollo y servirá de orientación para el próximo plan de desarrollo económico y social del país.

La filosofía de la "economía de suficiencia" está centrada en los conceptos de moderación y autonomía. Protege al país de los choques externos y desalienta la explotación de los demás. Entre sus valores figuran la honradez y la integridad. Su propósito es lograr el equilibrio y la justicia.

GE.00-70196 (S)

BKK.00-383 (S)

En el mundo de hoy estas ideas son fundamentales. Si algo se ha advertido claramente en la presente Conferencia, es que ningún país puede estar solo. La mundialización y la interdependencia significan que todos los países dependen de los demás y deben ayudarse entre sí. En este mundo la moderación, el equilibrio, la justicia y la integridad se cuentan entre los principios que formarán la base de nuestras relaciones.

La Conferencia rinde homenaje a Su Majestad el Rey de Tailandia por su contribución a la causa del desarrollo. El reconocimiento internacional lo ha designado como el "Rey del Desarrollo". La experiencia de Tailandia nos ofrece a todos enseñanzas fundamentales y la nación tailandesa es el testimonio viviente de la eficacia de la acción y de la compasión sin límites del Rey.

-----